

Uputstvo za upotrebu

MIDEA mašina za pranje sudova MFD45S200W.2



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/midea-masina-za-pranje-sudova-mfd45s200w2-akcija-cena/>



Perilica posuđa



MSmartHome

Preuzmite aplikaciju
i aktivirajte proizvod

UPUTE ZA UPORABU

MFD45S200W.2-ES
MFD45S200X.2-ES

Obavijesti upozorenja: Prije uporabe ovog proizvoda pažljivo pročitate ovaj priručnik i sačuvajte ga za buduću upotrebu. Dizajn i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave radi poboljšanja proizvoda. Za pojedinosti se obratite svom prodavaču ili proizvođaču.

Gornji dijagram je samo za referencu. Uzmite izgled stvarnog proizvoda kao standard.

LANGUAGES

HR Hrvatski

BiH

CG

HU Magyar

SL Slovenščina

SR Srpski

PORUKA ZAHVALE

Hvala vam što ste odabrali Mideu! Prije uporabe novog proizvoda marke Midea pažljivo pročitajte ovaj priručnik kako biste znali na siguran način upravljati značajkama i funkcijama koje vaš novi uređaj nudi.

HR

SADRŽAJ

PORUKA ZAHVALE	01
SIGURNOSNE NAPOMENE	02
TEHNIČKI PODACI	08
PREGLED PROIZVODA	10
VODIČ ZA BRZI POČETAK	11
UGRADNJA PROIZVODA	12
UPUTE ZA UPORABU	16
APP SETUP AND OPERATION	30
ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE	32
RJEŠAVANJE PROBLEMA	35
ZAŠTITNI ZNAKOVI, AUTORSKA PRAVA I PRAVNA IZJAVA	39
ZBRINJAVANJE I RECIKLIRANJE	40
OBAVIJEST O ZAŠTITI PODATAKA	41
IZJAVA O SUKLADNOSTI	42

SIGURNOSNE NAPOMENE

Namjena uređaja

- Sljedeće sigurnosne smjernice namijenjene su sprječavanju nepredviđenih rizika ili oštećenja od nesigurnog ili nepravilnog rada uređaja. Za siguran rad provjerite pri dolasku ambalažu i uređaj kako biste bili sigurni da je sve neoštećeno. Ako pronađete bilo kakvo oštećenje, obratite se prodavaču ili distributeru.
- Napominjemo da izmjene ili preinake na uređaju nisu dopuštene zbog vaše sigurnosti. Uporaba protivna namjeni uređaja može uzrokovati opasnosti i gubitak jamstvenih prava.

HR

Značenje simbola



Opasnost

Ovaj simbol ukazuje na opasnost po život i zdravlje osoba zbog plina koji je izuzetno zapaljiv.



Upozorenje na električni napon

Ovaj simbol označava da postoji opasnost po život i zdravlje osoba zbog napona.



Upozorenje

Tekst uz ovaj simbol ukazuje na opasnost sa srednjom razinom rizika koja, ako se ne izbjegne, može rezultirati smrću ili ozbiljnom ozljedom.

Oprez



Signalna riječ označava opasnost s niskim stupnjem rizika koja, ako se ne izbjegne, može dovesti do lakših ili umjerenih ozljeda.

Pozor



Ovaj simbol ukazuje na važne informacije (npr. o oštećenju imovine), ali ne i na opasnost.

Pridržavajte se uputa



Ovaj simbol označava da serviser smije rukovati i održavati ovaj uređaj samo u skladu s uputama za uporabu.

Pažljivo pročitajte ove upute za uporabu prije uporabe / puštanja uređaja u rad i držite ih u neposrednoj blizini mjesta ugradnje ili uređaja za kasniju uporabu!

OPASNOST: rizik od požara / zapaljivih materijala

- **Prilikom uporabe perilice, pridržavajte se mjera opreza u nastavku:**
- Ugradnju i popravak smije izvesti samo kvalificirani tehničar.
- Ovaj uređaj namijenjen je za uporabu u kućanstvu i slične primjene kao npr.:
 - u kuhinjama za osoblje u prodavaonicama, uredima drugim radnim mjestima;
 - na seoskim gospodarstvima;
 - za korištenje gostima u hotelima, motelima i drugi oblicima smještaja;
 - u pansionima.
- Ovaj uređaj smiju upotrebljavati djeca u dobi od 8 i više godina te osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih i mentalnih sposobnosti, kao i osobe s nedostatkom potrebnog znanja i iskustva, ali samo uz nadzor ili pomoć osobe odgovorne za njihovu sigurnost. Odgovorna osoba ih treba uputiti u sigurno rukovanje uređajem i pobrinuti se da razumiju opasnosti povezane s rukovanjem.
- Nemojte dozvoliti djeci da se igraju s uređajem. Djeca smiju uređaj čistiti i održavati samo uz nadzor. (Za EN60335-1)
- Ovaj uređaj ne smiju koristiti osobe (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima kao ni osobe bez adekvatnog iskustva i znanja, osim pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili ako im je takva osoba pružila upute potrebne za uporabu uređaja. (Za IEC60335-1)
- Ambalaža može biti opasna za djecu!
- Djecu je potrebno nadzirati kako se ne bi igrala uređajem.

Ovaj uređaj je namijenjen isključivo za uporabu u kućanstvu, u zatvorenom prostoru.

Kako biste spriječili opasnost od strujnog udara, nemojte uranjati uređaj, kabel ili utikač u vodu ili drugu tekućinu.

- Prije čišćenja i održavanja odspojite uređaj s napajanja. Upotrijebite mekanu krpu navlaženu blagim sredstvom za pranje i prebrišite suhom krpom.
- Ako je kabel napajanja oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, njegov servisni agent ili osoba sa sličnim kvalifikacijama, kako bi se umanjio rizik od opasnosti.

Upute za uzemljenje

- Ovaj uređaj treba biti uzemljen. U slučaju nepravilnosti ili kvara, uzemljenje će smanjiti opasnost od strujnog udara omogućavajući put najmanjeg otpora električne struje. Uređaj je opremljen utikačem s vodom za uzemljenje.
- Utikač se mora priključiti u odgovarajuću utičnicu koja je ugrađena i uzemljena u skladu sa svim lokalnim zakonima i propisima.
- Nepravilno povezivanje vodiča uzemljenja opreme može dovesti do opasnosti od strujnog udara.
- Ako niste sigurni je li uređaj pravilno uzemljen, provjerite s kvalificiranim električarom ili serviserom.
- Ako utikač koji ste dobili s proizvodom ne odgovara utičnici, nemojte ga zamijeniti.
- Kvalificirani električar mora ugraditi odgovarajuću utičnicu.
- Nemojte sjediti ili stajati na vratima ili rešetki za posuđe, ili grubo rukovati njima.
- Nemojte koristiti perilicu ako nije dokraja sastavljena i zatvorena.
- Pažljivo otvarajte vrata dok perilica radi jer postoji opasnost od prskanja vode.

- Nemojte stajati na vratima niti na njih odlagati teške predmete kad su otvorena. Uređaj bi se mogao prevrnuti.
- Prilikom punjenja perilice:
 - 1) Postavite oštre predmete tako da ne oštete brtvu vrata;
 - 2) Upozorenje: Noževi i ostali oštri kuhinjski pribor mora se staviti u košaru za pribor za jelo oštricom okrenutom nadolje, ili postaviti vodoravno u gornju košaru.
- Neki deterdženti su izrazito alkalni. Mogu biti iznimno opasna ukoliko ih se proguta. Izbjegavajte kontakt s kožom i očima i držite djecu dalje od perilice kad su vrata otvorena.
- Provjerite da nakon završetka ciklusa pranja nema ostataka deterdženta.
- Nemojte prati plastične predmete osim ako nemaju oznaku da ih je sigurno prati u perilici.
- Za neoznačene plastične predmete provjerite upute proizvođača.
- Koristite samo sredstva za pranje i ispiranje namijenjena za perilice posuđa.
- Nikad ne koristite sapun, deterdžent za rublje ili ručno pranje posuđa.
- Ne ostavljajte vrata uređaja otvorenima – opasnost od spoticanja.
- Tijekom postavljanja pazite da ne prignječite ili prekomjerno ne svijate kabel napajanja.
- Nemojte preinačavati kontrole.
- Uređaj se na glavni dovod vode mora spojiti pomoću novog crijeva. Ne upotrebljavajte rabljena crijeva.

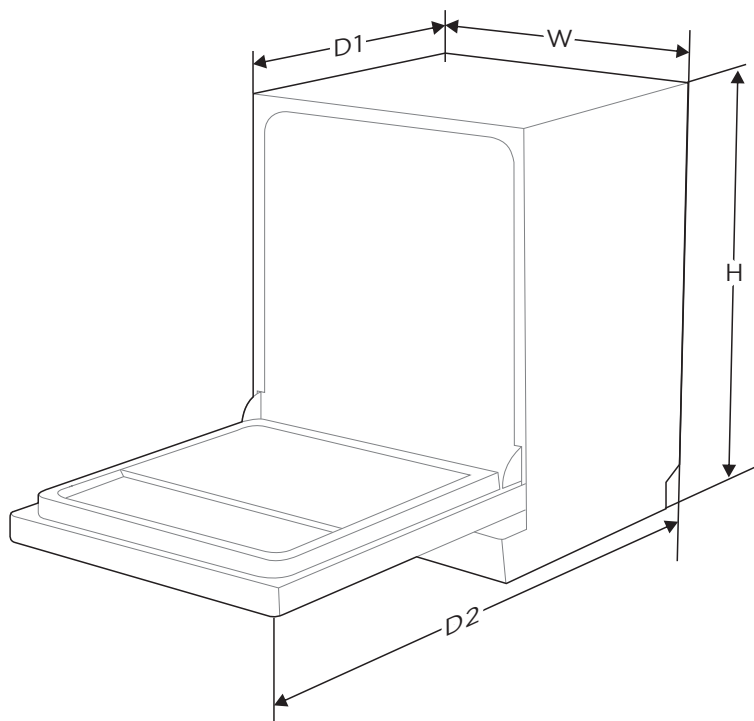
- Kako bi trošio manje električne energije, uređaj će se u pripravnom stanju automatski isključiti ako tijekom 15 minuta ne pokrenete nijednu funkciju.
- Maksimalan broj kompleta posuđa koje možete prati je 10.
- Maksimalni dozvoljeni pritisak dovoda vode iznosi 1 MPa.
- Minimalan dozvoljeni pritisak dovoda vode iznosi 0,04 MPa.

Zbrinjavanje

- Ambalažu i dotrajali uređaj zbrinite u reciklažnom centru.
Prije toga odrežite kabel napajanja i onespodobite bravu vrata kako se ne bi mogla zatvoriti.
- Kartonski dijelovi načinjeni su od recikliranog papira i treba ih zbrinuti u kontejnere za papir.
- Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posljedica, do kojih može doći uslijed nepravilnog odlaganja proizvoda.
- Za više informacija o recikliranju ovog proizvoda kontaktirajte odgovarajuću ured lokalne samouprave ili službu za zbrinjavanje komunalnog otpada.
- **ZBRINJAVANJE: Nemojte zbrinjavati ovaj uređaj zajedno s nerazvrstanim gradskim otpadom. On spada u otpad koji se prikuplja zasebno.**

TEHNIČKI PODACI

HR



Visina (H)	845 mm
Širina (W)	448 mm
Dubina (D1)	600 mm (sa zatvorenim vratima)
Dubina (D2)	1175 mm (s vratima otvorenim 90°)

Informacijski list proizvoda (EN60436)

Naziv ili zaštitni znak dobavljača: Midea

Adresa dobavljača ^(b):

Oznaka modela: MFD45S200W.2-ES MFD45S200X.2-ES

Opći parametri proizvoda:

Parametar	Vrijednost	Parametar	Vrijednost
Nazivni kapacitet ^(a) (kompleta)	10	Dimenzije u cm	Visina 85
			Širina 45
			Dubina 60
EEI ^(a)	55,9	Klasa energetske efikasnosti ^(a)	E ^(c)
Indeks učinkovitosti pranja ^(a)	1,125	Drying performance index ^(a)	1,065
Potrošnja energije u kWh [po ciklusu], temeljeno na programu eco s dovodom hladne vode. Stvarna potrošnja energije ovisi o naèinu uporabe perilice.	0,755	Potrošnja vode u litrama [po ciklusu], temeljeno na programu eco. Stvarna potrošnja vode ovisi o naèinu uporabe perilice i tvrdoæi vode.	9
Trajanje programa ^(a) (h:min)	3:55	Tip	Samostojeća
Razina buke ^(a) (dB(A) re 1 pW)	49	Klasa razine buke ^(a)	C ^(c)
Isključena perilica (W)	0,49	Pripravno stanje (W)	1,00
Odgođeni početak (W) (ako je primjenjivo)	1,00	Pripravno stanje (W) (ako je primjenjivo)	2

Minimalno trajanje jamstva koje nudi dobavljač ^(b): 24 months

Dodatne informacije:

Internetska adresa dobavljača s informacijama iz točke 6 Aneksa II Propisa (EU) 2019/2022 ⁽¹⁾ ^(b): <https://www.gemma.hr/>

(a) za program eco.

(b) promjene ovih stavaka neće se smatrati relevantnima za namjene točke 4 Članka 4 Propisa (EU) 2017/1369.

(c) ako baza podataka proizvoda automatski generira konačan sadržaj ove ćelije, dobavljač neće podatke unositi ručno.

(d) Uredba Komisije (EU) 2019/2022 od 1. listopada 2019. o utvrđivanju zahtjeva za ekološki dizajn kućanskih perilica posuđa u skladu s Direktivom 2009/125/EZ Europskog parlamenta i Vijeća, o izmjeni Uredbe Komisije (EZ) br. 1275/2008 te o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EU) br. 1016/2010 (pogledajte str. 267 ovog Službenog lista).

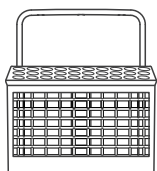
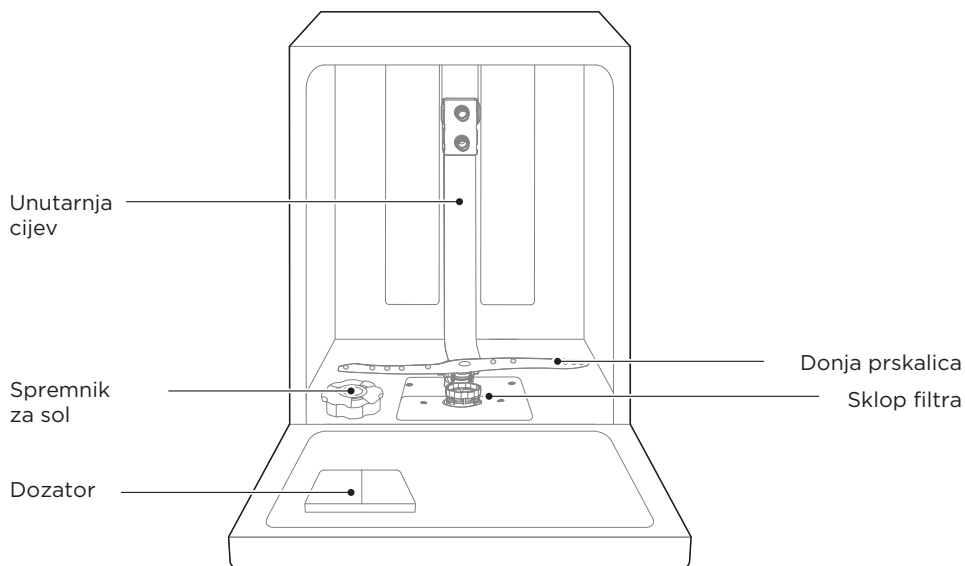
PREGLED PROIZVODA

Proizvod

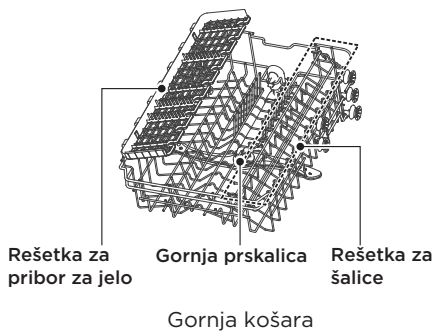
● VAŽNO

Kako biste maksimalno iskoristili performanse perilice, prije prve uporabe pročitajte sve upute.

HR



Košara za
jedaći pribor



Donja košara

● NAPOMENA

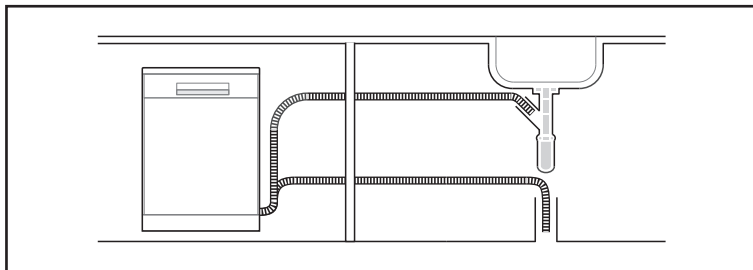
Slike su samo za referencu, različiti modeli mogu biti različiti.

VODIČ ZA BRZI POČETAK

Detaljne upute za uporabu potražite u odgovarajućim poglavljima ovog priručnika.

1. Ugradnja perilice posuđa

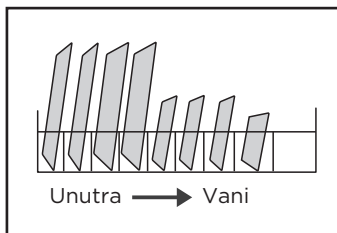
HR



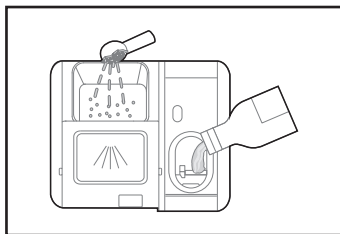
2. Uklonite veće ostatke iz posuđa. Nemojte ispirati prije pranja.



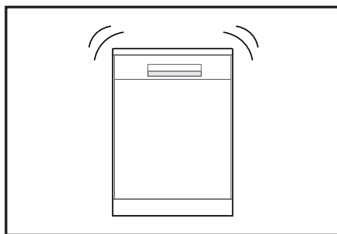
3. Napunite košare.



4. Napunite dozator deterdžentom i sredstvom za ispiranje.



5. Odaberite odgovarajući program i pokrenite perilicu posuđa.



UGRADNJA PROIZVODA

⚠ UPOZORENJE



Opasnost od strujnog udara
Prije ugradnje perilice isključite je s napajanja.
Ako to ne učinite, izlažete se opasnosti sa smrtnim posljedicama ili strujnom udaru.

HR

⚠ Pozor

Spajanje crijeva i spajanje na struju povjerite profesionalcima.

O priključku napajanja

⚠ UPOZORENJE

Radi vaše sigurnosti:
Uz ovaj uređaj nemojte koristiti produžni kabel ili adapter.
Ni u kojem slučaju nemojte presijecati ili uklanjati uzemljenje s kabela napajanja.

Uvjeti za spajanje na električnu mrežu

Pogledajte pločicu s podacima kako biste saznali nazivni napon i priključili perilicu posuđa na odgovarajuće napajanje. Upotrijebite odgovarajući osigurač od 10A/13A/16A, osigurač s vremenskom odgodom ili automatski osigurač te osigurajte odvojeni strujni krug samo za ovaj uređaj.

Električno povezivanje

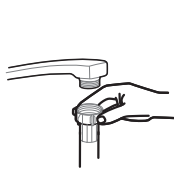
Napon i frekvencija električne mreže treba odgovarati onome koji je naveden na pločici s podacima. Spojite utikač samo na pravilno uzemljenu utičnicu. Ako električna utičnica za uređaj nije prikladna za utikač, zamijenite je umjesto da koristite adaptere ili slično jer mogu prouzročiti pregrijavanja i opekline.

⚠ Prije uporabe osigurajte pravilno uzemljenje

Dovod i odvod vode

Spajanje na dovod vode

Spojite crijevo za dovod hladne vode na priključni navoj od 3/4 inča i vodite računa da je spoj čvrst. Ako su crijeva za vodu nova ili nisu korištena dulje vrijeme, pustite da voda teče kako biste se uvjerali da je voda bistra. Ova je mjera opreza potrebna kako bi se izbjegao rizik od blokiranja ulaza vode i oštećenja uređaja.



obično dovodno crijevo



sigurnosno dovodno crijevo

O sigurnosnom dovodnom crijevu

Sigurnosno dovodno crijevo ima dvostruke stjenke. Sustav crijeva služi prekidu dovoda vode u slučaju pucanja crijeva i kad je prostor između samog dovodnog crijeva i vanjskog valovitog crijeva pun vode.

⚠ UPOZORENJE

Opasnost od električnog udara

HR

Crijevo na slavini sudopera može prsnuti ako je spojeno na isti dovod vode kao i perilica. Ako vaš sudoper ima takvo crijevo, preporuča se da ga skinete i začepite odvod.

Spajanje sigurnosnog dovodnog crijeva

1. Izvadite sigurnosno dovodno crijevo iz spremnika na poledini perilice.
2. Zategnite vijke dovodnog crijeva na slavinu navoja od 3/4 inča.
3. Prije pokretanja perilice otvorite vodu do kraja.

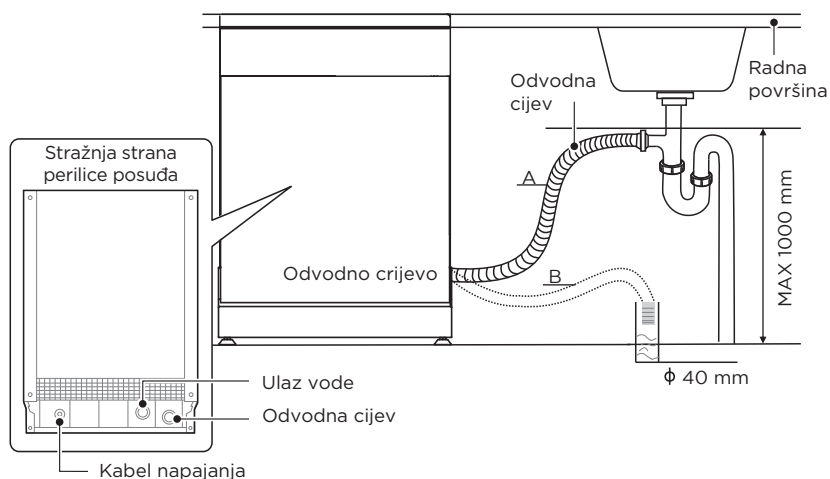
Odspajanje sigurnosnog dovodnog crijeva

1. Zatvorite vodu.
2. Odspojite sigurnosno dovodno crijevo sa slavine.

Spajanje odvodnih crijeva

Stavite odvodno crijevo u odvod minimalnog promjera od 4 cm, ili pustite da otječe u slivnik, pazeći da se ne savija ili gnječi. Odvodno crijevo mora biti postavljeno na visinu manju od 1000 mm. Kako biste spriječili povratni tok, slobodni kraj crijeva ne smije biti uronjen u vodu.

- ⚠ Učvrstite odvodno crijevo u položaj A ili B.



Kako isprazniti višak vode iz crijeva

Ako se priključak na odvodnu cijev nalazi iznad 1000 mm, u odvodnom crijevu može ostati višak vode. Višak vode iz crijeva bit će potrebno odvoditi u zdjelu ili sličnu prikladnu posudu, postavljenu izvan i niže od sudopera.

Izlaz vode

Spojite odvodno crijevo. Odvodno crijevo mora biti pravilno pričvršćeno kako bi se izbjeglo curenje vode. Pazite da crijevo za odvod vode ne bude savijeno ili prignječeno.

Produžno crijevo

Ako vam je potreban produžetak odvodnog crijeva, upotrijebite slično odvodno crijevo. Ne smije biti duže od 4 metra; u suprotnom će perilica možda prati manje učinkovito.

Spajanje na sifon

Priključak odvodne vode mora biti na visini manjoj od 1000 mm (maks.) od dna perilice.

HR

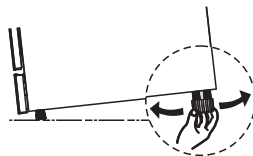
Postavljanje uređaja

Postavite uređaj na željeno mjesto. Poledina uređaja mora biti naslonjena na zid iza njega, a bočne stranice uz susjedne elemente li zidove. Perilica je opremljena dovodnim i odvodnim crijevima koja se mogu postaviti na desnu ili lijevu stranu.

Niveliranje uređaja

Jednom kada je perilica postavljena za niveliranje, možete joj mijenjati visinu okretanjem vijka nožica.

U svakom slučaju, uređaj ne smije biti nagnut više od 2°.

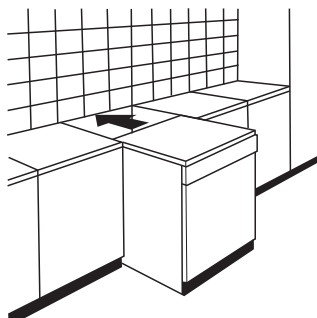


Postavljanje samostojećeg uređaja

Postavljanje između postojećih kuhinjskih elemenata

Visina perilice posuđa (845 mm) omogućuje njeno postavljanje između postojećih kuhinjskih elemenata iste visine u moderno opremljenim kuhinjama. Za postizanje odgovarajuće visine možete regulirati nožice.

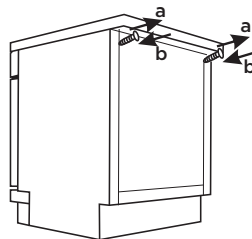
Laminirani vrh perilice ne zahtijeva posebnu njegu, jer je otporan na toplinu, ogrebotine i mrlje.



Ispod postojeće radne površine

(Pri ugradnji ispod radne površine)

U većini moderno opremljenih kuhinja postoji samo jedna jedina radna površina ispod koje se postavljaju kuhinjski elementi i električni uređaji. U tom slučaju uklonite radnu površinu perilice posuđa odvrtanjem vijaka ispod stražnjeg ruba radne površine (a).



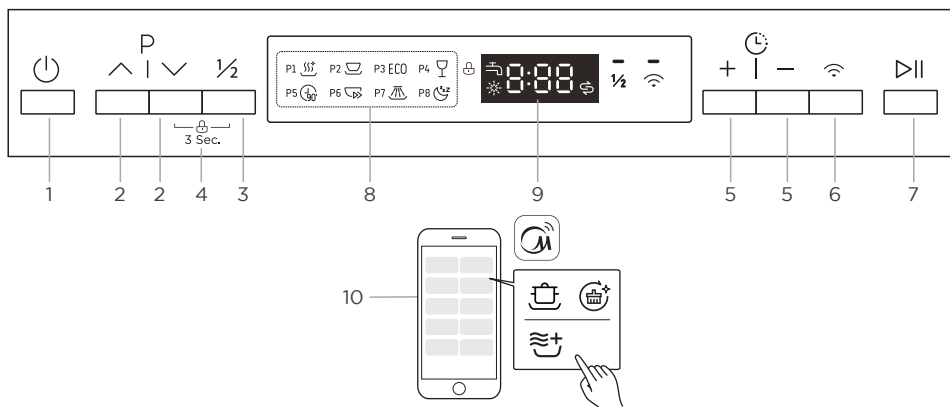
HR

Pozor

Nakon uklanjanja radne površine morate ponovo zavrnuti vijke ispod stražnjeg ruba radne površine (b).

UPUTE ZA UPORABU

Upravljačka ploča



HR

		Opis
Br.1	Uključivanje/ isključivanje	Pritisnite ovu tipku za uključenje perilice, pokazivač će zasvijetliti.
Br.2	Program	Pritisnite ove tipke za odabir odgovarajućeg programa pranja i zasvijetlit će odgovarajući indikator programa.
Br.3	Pola punjenja	Ako je perilica napunjena posuđem približno napola ili manje, možete odabrati ovu funkciju kako biste uštedjeli na potrošnji struje i vode. (Ne može se koristiti s programom Rapid (Brzo) i Soak (Namakanje).)
Br.4	Dječja blokada	Ova opcija omogućuje zaključavanje tipaka na upravljačkoj ploči, osim tipke za uključivanje/isključivanje, tako da djeca ne mogu slučajno pokrenuti perilicu pritiskom tipaka na ploči. Za zaključavanje ili otključavanje tipaka na upravljačkoj ploči pritisnite i držite 3 sekunde istodobno tipku “v” + tipku Pola punjenja.
Br.5	Odgoda	Pritiskanjem ovih tipaka možete podesiti broj sati za odgođeni početak pranja. Početak pranja možete odgoditi do 24 sata. Jedan pritisak tipke odgađa pranje za jedan sat.
Br.6	Wi-Fi	Pritisnite tipku dulje od 3 sekunde. Nakon što se začuje zvučni signal i ikona počne polako treperiti, uređaj se nalazi u statusu mrežnog povezivanja s aplikacijom. Polagano treperi pokazuje da uređaj čeka povezivanje. Brzo treperenje pokazuje da se uređaj povezuje. Brzo treperenje u postojanoj boji pokazuje da je uređaj spojen na vaš bežični router.

		Opis
Br.7	 Pokretanje/pauza	Pritisnite tipku za pokretanje ili pauziranje programa pranja dok perilica radi.
Br.8 Program	 Hygienecare+	Za čišćenje posuđa i staklenog pribora. Najviša temperatura vode je 72°C.
	 Universal	Standardni program prikladan za normalno zaprljano posuđe poput lonaca, tanjura, čaša i manje zaprljanih tava.
	ECO ECO	To je standardni program pranja. Pogodan je za pranje normalno zaprljanog posuđa i najučinkovitiji je program u smislu kombinirane potrošnje energije i vode za tu vrstu posuđa.
	 Staklo	Za blaže zaprljano posuđe i staklene predmete.
	 90 min	Za standardno zaprljano posuđe koje treba brzo pranje.
	 Brzo	Kraće pranje za slabije zaprljano posuđe koje ne treba sušiti.
	 Namakanje	Za ispiranje posuđa koje planirate prati kasnije istog dana.
	 Whisper (tihi rad)	Niža razina buke i normalna potrošnja energije, za pranje u večernjim satima.
Br.9 Zaslon	 Sredstvo za ispiranje	Svijetli li indikator “”, to znači da nema dovoljno sredstva za ispiranje i da ga treba dodati.
	 Sol	Svijetli li indikator “”, to znači da nema dovoljno soli i da je treba dodati.
	 Slavina	Svijetli li indikator “”, to znači da je zatvorena slavina za vodu.
	 8:88	Za prikaz preostalog vremena, vremena odgode, koda pogreške i sl.
Br.10 Program Cloud	 IntensiveCare+ (Intenzivno pranje+)	Za jače zaprljano posuđe te za standardno prljave lonce, tave, tanjure i sl. Sa sasušanim ostacima hrane.
	 MachineCare+ (Čišćenje uređaja+)	Ovaj program omogućuje učinkovito čišćenje same perilice posuđa.
	 Extra Drying (Dodatno sušenje)	Za potpunije sušenje posuđa. (Može se koristiti samo uz programe Univerzalno, ECO, Staklo i 90 min.)

Programi

Tablica pokazuje koji su programi najbolji za razinu ostataka hrane i koliko deterđenta je potrebno. Također prikazuje razne informacije o programima. Vrijednosti potrošnje i trajanja programa samo su indikativne, osim za program ECO. (●) označava da program primjenjuje sredstvo za ispiranje u posljednjem ispiranju.

Program	Opis ciklusa	Deterđžent Pretpranje / glavno pranje	Trajanje (min)	Struja (kWh)	Voda (L)	Sredstvo za ispiranje
 HygieneCare+	Pretpranje Pranje (72°C) Ispiranje Ispiranje (70°C) Sušenje	$\frac{4/14g}{1 \text{ tableta}}$	159	1.323	13.1	●
 Universal	Pretpranje (45°C) Pranje (55°C) Ispiranje Ispiranje (65°C) Sušenje	$\frac{4/14g}{1 \text{ tableta}}$	175	1.012	13.1	●
ECO (*EN60436)	Pranje (45°C) Ispiranje Ispiranje (60°C) Sušenje	$\frac{18g}{1 \text{ tableta}}$	235	0.755	9.0	●
 Staklo	Pretpranje Pranje (50°C) Ispiranje Ispiranje (65°C) Sušenje	$\frac{4/14g}{1 \text{ tableta}}$	120	0.783	13.1	●
 90 Min	Pranje (60°C) Ispiranje Ispiranje (65°C) Sušenje	$\frac{18g}{1 \text{ tableta}}$	90	1.093	10.2	●
 Brzo	Pranje (50°C) Ispiranje Ispiranje (45°C)	$\frac{12g}{1 \text{ tableta}}$	30	0.539	10.0	○
 Namakanje	Pretpranje	_____	15	0.020	3.6	○
 Whisper (tihi rad)	Pretpranje (35°C) Pranje (60°C) Ispiranje Ispiranje (65°C) Sušenje	$\frac{4/14g}{1 \text{ tableta}}$	270	1.185	12.9	●
 IntensiveCare+	Pretpranje Pranje (72°C) Ispiranje Ispiranje (70°C) Sušenje	$\frac{4/14g}{1 \text{ tableta}}$	178	1.362	13.5	●
 MachineCare+	Pranje (72°C) Ispiranje Ispiranje (65°C) Sušenje	$\frac{18g}{1 \text{ tableta}}$	150	1.209	9.7	●

● NAPOMENA

ECO : Program ECO prikladan je za pranje normalno zaprljanog posuđa, jer (*EN60436) je za tu upotrebu najučinkovitiji program u pogledu kombinirane potrošnje energije i vode te se upotrebljava za procjenu sukladnosti sa zakonodavstvom EU-a o ekološkom dizajnu.

Priprema i stavljanje posuđa u perilicu

Kupujte posuđe i pribor označen kao siguran za perilicu posuđa.

Za posebne predmete odaberite program sa što nižom mogućom temperaturom.

Kako biste spriječili oštećenje, nemojte vaditi čaše i pribor za jelo iz perilice posuđa odmah nakon dovršetka programa.

Pranje sljedećeg posuđa/pribora za jelo

Nije prikladno u perilici posuđa:

HR

Pribor za jelo s drškama od drva, roga, porculana ili sedefa

Plastični predmeti neotporni na toplinu

Stariji lijepljeni pribor za jelo koji nije otporan na toplinu

Povezani pribor za jelo i posuđe

Kositreno ili bakreno posuđe

Kristalno staklo

Čelični predmeti podložni hrđanju

Drveni pladnjevi

Predmeti od sintetičkih vlakana

Djelomično je prikladno:

Određene vrste stakla mogu izgubiti sjaj nakon mnogobrojnih pranja

Srebrni i aluminijski dijelovi skloni su izbljeđivanju tijekom pranja

Glazirani uzorci mogu izbljedjeti uslijed čestog pranja

Preporuke za punjenje perilice

Uklonite višak hrane s posuđa i pribora za jelo. Omekšajte ostatke zagorjele hrane u posudama. Nije potrebno isprati posuđe pod mlazom vode.

Za najbolje rezultate rada perilice posuđa pridržavajte se sljedećih smjernica za njezino punjenje.

(Značajke i izgled košara i košarice za jedaći pribor mogu se razlikovati od vašeg modela.)

Perilicu posuđa puniti na sljedeći način:

Predmete poput šalica, čaša, lonaca/tava i sl. okrenite prema dolje.

Zakrivljene predmete, ili one s udubljenjima, potrebno je staviti poprijeko, tako da se s njih može slijevati voda.

Sav pribor za jelo postavite na siguran način tako da se ne može prevrnuti.

Sav pribor stavite tako da se prskalice mogu slobodno okretati tijekom pranja.

Stavite šuplje predmete poput šalica, čaša i lonaca itd. naopako kako se u njima ne bi zadržavala voda.

Stavite posuđe i pribor za jelo tako da ne leže jedni u drugima ili jedni preko drugih.

Pazite da se čaše međusobno ne dodiruju kako se ne bi oštetile.

Gornja košara namijenjena je za osjetljivije i laganije posuđe poput čaša, šalica za kavu i čaj.

Noževi dugih oštrica postavljeni uspravno predstavljaju moguću opasnost!

Dugi i/ili oštri komadi pribora za jelo, poput noževa, moraju biti smješteni u vodoravnom položaju u gornju košaru.

Nemojte prepunjavati perilicu posuđa. To je važno za dobre rezultate i razboritu potrošnju energije.

NAPOMENA

Vrlo male predmete ne smijete prati u perilici posuđa jer bi lako mogli ispasti iz košare.

Vađenje posuđa

Kako voda ne bi kapala s gornje u donju košaru, preporučujemo da prvo ispraznite donju košaru, a tek zatim gornju.

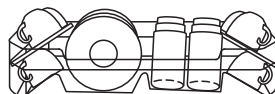
UPOZORENJE



Predmeti će biti vrući! Kako biste spriječili oštećenje, nemojte vaditi čaše i pribor za jelo iz perilice posuđa otprilike 15 minuta nakon dovršetka programa.

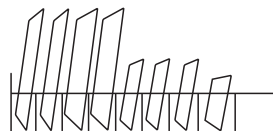
Punjenje gornje košare

Gornja košara namijenjena je za osjetljivije i laganije posuđe poput čaša, šalica za kavu i čaj i tanjurića, zatim tanjure, zdjelice i plitke tave (ako nisu previše prljavi). Stavite tanjure i posuđe za kuhanje tako da ih mlaz vode ne može pomaknuti.



Punjenje donje košare

Preporučujemo da u donju košaru stavite velike predmete i one koji se najteže peru: lonce, tave, poklopce, pladnjeve za posluživanje i zdjele, kao što je prikazano na donjoj slici. Preporučuje se staviti pladnjeve za posluživanje i poklopce sa strane u košare kako ne biste spriječili okretanje gornje prskalice. Maksimalni preporučeni promjer za tanjure ispred dozatora deterdženta je 19 cm, što neće ometati njegovo otvaranje.



Punjenje košare za jedaći pribor

Pribor za jelo trebate staviti u odgovarajući položaj u košaru za pribor tako da se međusobno ne dodiruje. Kako biste spriječili nedovoljnu učinkovitost pranja, izbjegavajte stavljanje pribora za jelo na hrpu.

UPOZORENJE

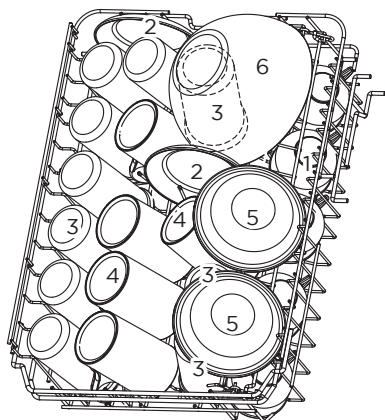


Pazite da jedaći pribor ne proviruje kroz dno košare. Oštar pribor uvijek stavite s oštrim vrhom dolje!

PUNJENJE KOŠARA PREMA NORMI EN60436:

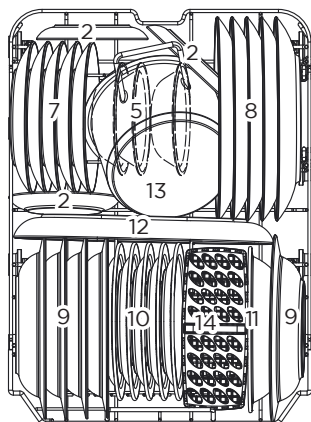
Punjenje perilice posuđa u punom kapacitetu pridonijet će uštedi energije i vode.

1.Gornja košara:



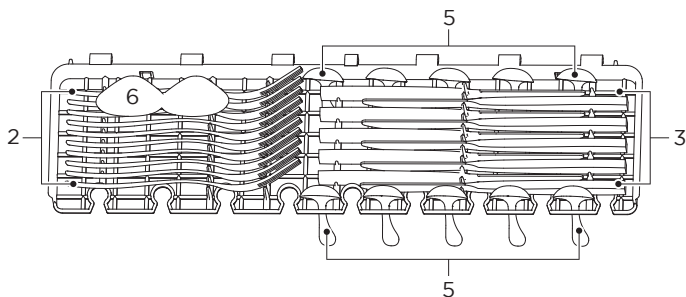
Broj	Predmet
1	Šalice
2	Tanjurići
3	Čaše
4	Šalice
5	Desertne zdjelice
6	Staklena zdjela

2.Donja košara:



Broj	Predmet
7	Desertni tanjuri
8	Plitki tanjuri
9	Duboki tanjuri
10	Desertni tanjuri od melamina
11	Zdjela od melamina
12	Ovalni pladanj
13	Mala posuda
14	Košarica za jedaći pribor

3.Rešetka za jedaći pribor:

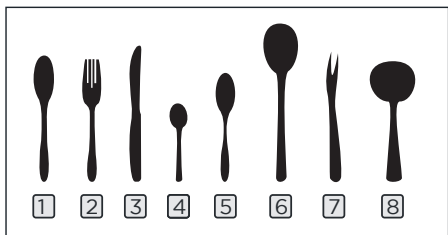
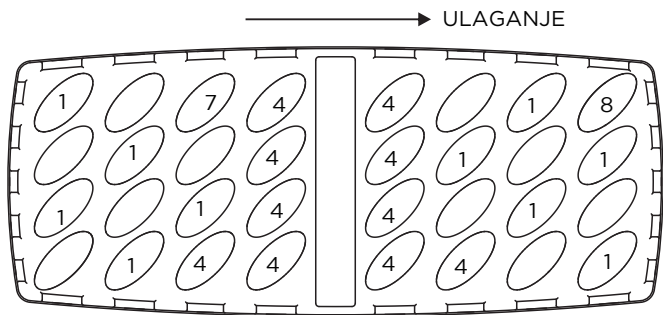


HR

 NAPOMENA

Na policu stavljajte lagane ravne predmete. Maksimalno opterećenje iznosi 1,5 kg.

4.Košarica za jedaći pribor:



Informacije za testiranje kompatibilnosti u skladu sa standardom EN60436:
Kapacitet: 10 kompleta
Položaj gornje košare: donji
Programi: EKO
Postavke sredstva za ispiranje: Max
Postavka omekšivača vode: H3

Broj	Predmet
1	Žlice
2	Vilice
3	Noževi
4	Žličice
5	Desertne žlice
6	Žlice za posluživanje
7	Vilice za posluživanje
8	Kutlača

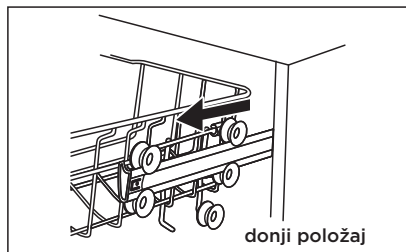
Savjeti za upotrebu košara

Podešavanje gornje košare

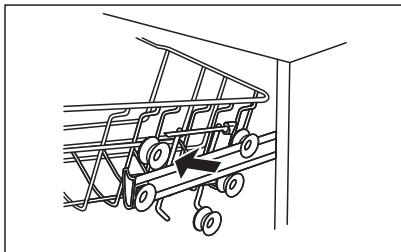
Visinu gornje košare možete lako prilagoditi radi smještaja višeg posuđa u gornju ili donju košaru.

Za podešavanje visine gornje košare slijedite ove korake:

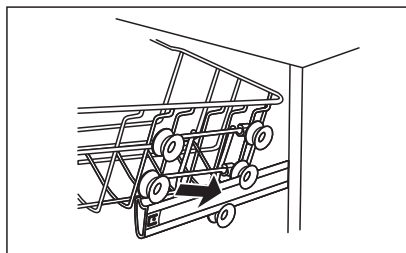
1. Izvucite gornju košaru.



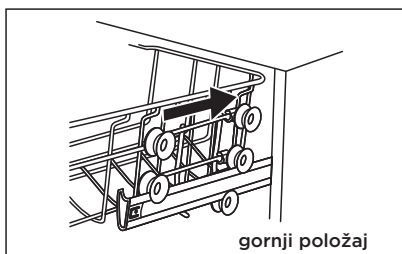
2. Uklonite gornju košaru.



3. Ponovno pričvrstite gornju košaru na gornji ili donji valjak.



4. Gurnite gornju košaru unutra.



Savijanje stalka za šalice i unatrag

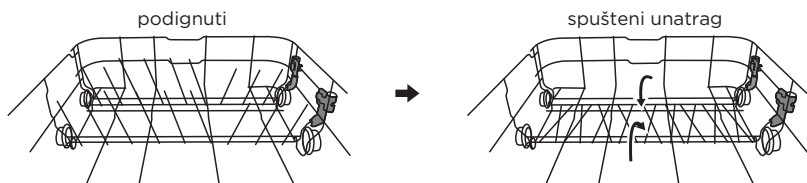
Kako biste oslobodili mjesta za više predmeta u gornjoj košari, podignite stalak za šalice prema gore. Zatim možete nasloniti visoke čaše na njega.



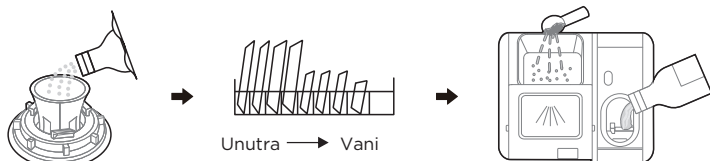
Savijanje polica prema natrag

Šiljci donje košare služe za držanje tanjura i pladnja.

Mogu se spustiti kako bi se napravilo više mjesta za velike predmete.



UPORABA PERILICE



1. Podesite omekšivač vode.
2. Dodavanje soli u omekšivač
3. Punjenje košare
4. Punjenje spremnika sredstvom za pranje posuđa

HR

Dodavanje soli u omekšivač

● NAPOMENA

Ako vaš model nema omekšivač vode, možete preskočiti ovaj dio.

Uvijek upotrebljavajte sol namijenjenu perilicama posuđa.

Spremnik za sol nalazi se ispod donje košare, a treba ga napuniti prema uputama u nastavku.

⚠ UPOZORENJE

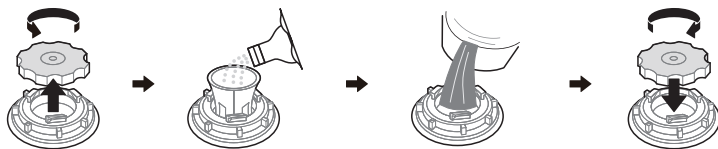
Upotrebljavajte isključivo sol namijenjenu perilicama posuđa!

Bilo koja druga sol koja nije izričito namijenjena uporabi u perilicama, pogotovo kuhinjska sol, može oštetiti omekšivač vode. Proizvođač se odriče odgovornosti i ne daje nikakva jamstva u slučaju šteta nastalih uslijed korištenja neprikladne soli.

Sol dodajte samo prije pokretanja programa pranja.

To će onemogućiti da na dnu perilice ostanu zrna soli ili slana voda, što može uzrokovati koroziju.

Za dodavanje soli u perilicu slijedite navedene korake:



1. Izvadite donju košaru i odvijte čep spremnika.
2. Stavite kraj (isporučenog) lijevka u otvor i uspite oko 1,5 kg soli za perilicu posuđa.
3. Napunite spremnik vodom do oznake maksimuma. Normalno je da iz spremnika za sol iscuri malo vode.
4. Nakon punjenja spremnika čvrsto zatvorite čep.
5. Indikator upozorenja na sol će se isključiti nakon što spremnik napunite solju.
6. Pokrenite program pranja odmah nakon punjenja spremnika solju (savjetujemo da taj program bude kratak). U suprotnom bi se sustav filtriranja, pumpa ili drugi važni dijelovi perilice mogli oštetiti od slane vode. To nije pokriveno jamstvom.

NAPOMENA

Spremnik za sol valja dopuniti samo kad na upravljačkoj ploči zasvijetli indikator upozorenja na sol. Indikator upozorenja može ostati svijetliti i nakon dodavanja soli, ovisno o tome koliko se brzo otapa.

Ako na kontrolnoj ploči nema indikatora za manjak soli (kod nekih modela), možete sami procijeniti kad treba dodati sol prema broju ciklusa perilice.

Ako se sol prospe, pokrenite kratki ili program namakanja kako biste je uklonili.

, F>D909G<>0H=>

HR

Omekšivač vode valja podesiti ručno uz pomoć regulatora tvrdoće vode.

Omekšivač iz vode uklanjanja minerale i soli koji mogu štetno utjecati na rad uređaja.

Što voda sadrži više minerala, to je "tvrda".

Omekšivač valja podesiti u skladu s tvrdoćom vode u vašem području.

Podatak o tvrdoći vaše vode zatražite od lokalne vodoopskrbne tvrtke..

Podešavanje potrošnje soli

Perilica ima funkciju podešavanja potrošnje soli u skladu s tvrdoćom vode.

Tako se potrošnja soli optimizira i prilagođava.

Molimo da za podešavanje potrošnje soli slijedite donje korake.

1. Otvorite vrata i uključite uređaj.
2. Unutar 60 sekundi nakon uključivanja uređaja pritisnite tipku Program " $\wedge$ " duže od 5 sekundi za ulazak u podešavanje sustava za omekšavanje vode.
3. Pritisnite tipku Program " $\wedge$ " ponovno za odabir odgovarajuće postavke u skladu s tvrdoćom vaše vode. Postavke se mijenjaju sljedećim redom:
H3->H4->H5->H6->H1->H2->H3;
4. Ostavite uređaj da miruje 5 sekundi ili pritisnite tipku za uključivanje kako biste dovršili podešavanje i izišli iz funkcije podešavanja.

TVRDOĆA VODE				Razina omekšivača vode	Regeneracija se odvija svakih X programskih slijedova ¹⁾	Potrošnja soli (gram/ciklus)
Njemački °dH	Francuski °fH	Britanski °Clarke	Mmol/l			
0 - 5	0 - 9	0 - 6	0 - 0.94	H1	Bez regeneracije	0
6 - 11	10 - 20	7 - 14	1.0 - 2.0	H2	10	9
12 - 17	21 - 30	15 - 21	2.1 - 3.0	H3	5	12
18 - 22	31 - 40	22 - 28	3.1 - 4.0	H4	3	20
23 - 34	41 - 60	29 - 42	4.1 - 6.0	H5	2	30
35 - 55	61 - 98	43 - 69	6.1 - 9.8	H6	1	60

1°dH=1.25 °Clarke=1.78) °fH=0.178mmol/l

Tvorničko podešenje: H3

- 1) Svaki ciklus s postupkom regeneracije troši dodatne 2.0 litre vode, potrošnju energije povećava za 0.02 kWh, a trajanje programa povećava za 4 minute.

NAPOMENA

Ako vaš model nema omekšivač vode, možete preskočiti ovaj dio.

Omekšavanje vode

Tvrdoća vode razlikuje se od mjesta do mjesta. Koristite li s vašom perilicom tvrdu vodu, na posudu i jedačem priboru stvaraju se naslage.

Uređaj je opremljen posebnim omekšivačem koji koristi spremnik za sol posebno namijenjen eliminiranju kamenca i minerala iz vode.

Funkcija sredstva za ispiranje i deterdženta

HR

Sredstvo za ispiranje ispušta se tijekom završnog ispiranja za sprečavanje mrlja i pruga koje na posudu mogu ostaviti kapljice vode. To također pomaže pri sušenju, jer omogućuje slijevanje vode s posuđa.

UPOZORENJE

Upotrebljavajte samo sredstva za ispiranje poznatih proizvođača. Nikad ne puniti spremnik drugim tekućinama (npr. sredstvima za pranje, deterdžentima). To može oštetiti uređaj.

Kad napuniti spremnik sredstva za ispiranje

Učestalost punjenja spremnika ovisi o učestalosti pranja posuđa i postavci za sredstvo za ispiranje.

Indikator sredstva za ispiranje () svijetli će kada je potrebno dodati sredstvo.

Nemojte prepuniti spremnik sredstva za ispiranje.

Funkcija deterdženta

Kemijski sastojci deterdženta nužni su za rastvaranje, skidanje i uklanjanje svih nečistoća iz perilice. Za tu je namjenu prikladna većina komercijalnih deterdženata.

UPOZORENJE

Pravilna uporaba deterdženta

Koristite samo deterdžent posebno proizveden za perilice posuđa. Deterdžent uvijek mora biti svjež i suh.

Ne stavljajte deterdžent u dozator dok ne budete spremni za pokretanje perilice posuđa.



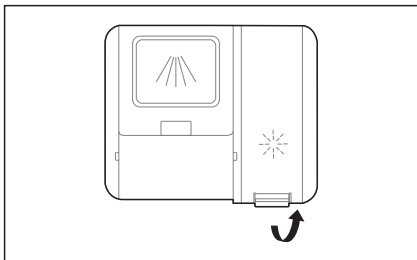
Deterdžent za perilice posuđa je korozivan! Deterdžent za perilicu posuđa čuvajte izvan dohvata djece.

Punjenje spremnika sredstva za ispiranje

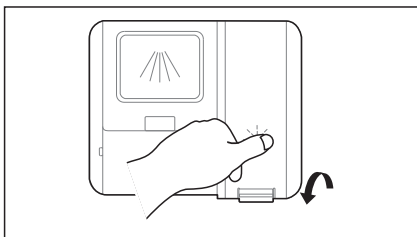
Sredstvo za ispiranje ispušta se tijekom završnog ispiranja za sprečavanje mrlja i pruga koje na posuđu mogu ostaviti kapljice vode. Također pomaže pri sušenju jer omogućava slijevanje vode s posuđa. Vaša je perilica namijenjena uporabi s tekućim sredstvima za ispiranje.

1. Podignite poklopac spremnika sredstva za ispiranje za ručku.

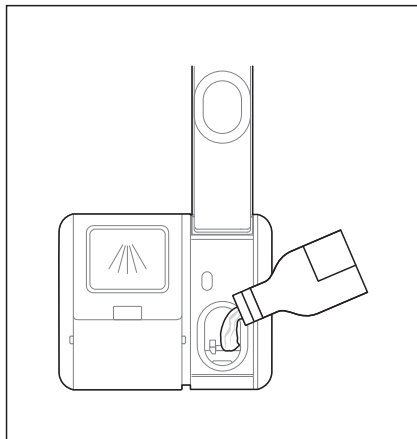
HR



3. Zatvorite poklopac.



2. Ulijte sredstvo za ispiranje u spremnik i pazite da se ne prelije.



Podešavanje spremnika sredstva za ispiranje

Za bolje rezultate sušenja s ograničenom količinom sredstva za ispiranje, perilica je dizajnirana tako da potrošnju možete podesiti sami. Slijedite donje korake.

1. Zatvorite vrata, uključite uređaj.
2. Unutar 60 sekundi nakon koraka 1 pritisnite tipku Program " ^ " duže od 5 sekundi i zatim tipku " + " za odgodu programa radi pokretanja podešavanja. Indikator sredstva za ispiranje treperi frekvencijom od 1 Hz.
3. Ponovno pritisnite tipku Program " ^ " za odabir odgovarajućeg skupa prema vašim navikama korištenja, postavka će se promijeniti sljedećim redoslijedom: d3->d4->d5->d1->d2->d3.
Što je broj veći, perilica posuđa koristi više sredstva za ispiranje.
4. Podešavanje se prekida nakon 5 sekundi neaktivnosti ili pritisnete tipku za uključenje/isključenje kako biste završili postavljanje i izašli iz funkcije podešavanja.

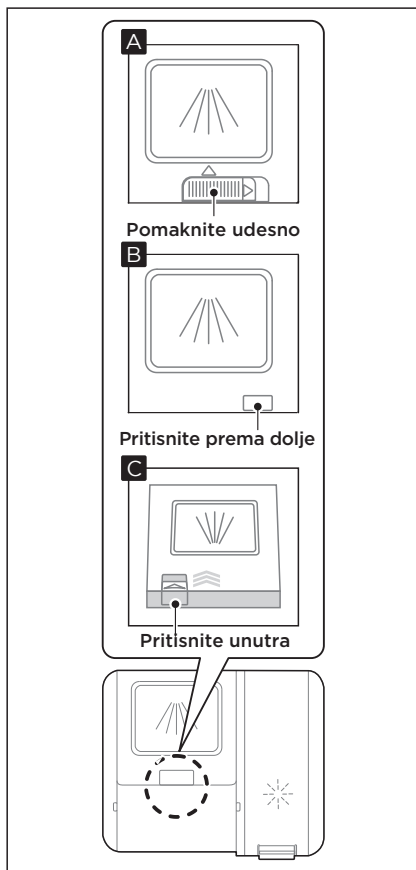
Punjenje spremnika deterdženta

1. Odaberite način otvaranja prema konkretnoj situaciji.

A. Otvorite poklopac pomicanjem bravice.

B. Otvorite poklopac pritiskom bravice prema dolje.

C. Otvorite poklopac pritiskom bravice unutra.

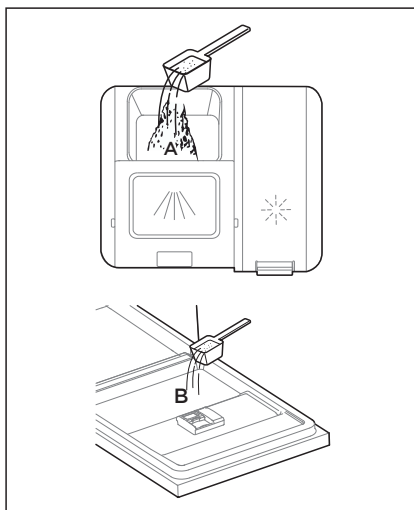


2. U veći odjeljak (A) dodajte deterdžent za glavni ciklus pranja.

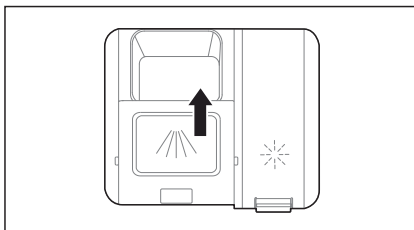
Za bolji rezultat čišćenja, posebno ako imate jako zaprljane predmete, ulijte malu količinu deterdženta na vrata.

Dodatni deterdžent aktivirat će se tijekom faze pretpranja.

HR



3. Zatvorite poklopac tako da ga gurnete prema naprijed i zatim pritisnete prema dolje.



NAPOMENA

Molimo da se pridržavate preporuka proizvođača navedenih na ambalaži deterdženta.

Ušteda energije

1. Ručno prethodno ispiranje posuđa dovodi do povećane potrošnje vode i energije i ne preporučuje se.
2. Kad se kućanska perilica posuđa upotrebljava u skladu s uputama za uporabu, pranje posuđa u njoj obično u fazi upotrebe troši manje energije i vode od ručnog pranja.

Početak programa

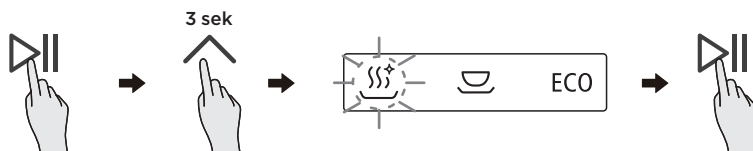
1. Izvucite donju i gornju košaru, stavite posuđe i gurnute ih natrag. Preporučujemo da prvo napunite donju košaru, a zatim gornju.
2. Dodajte deterdžent.
3. Spojite utikač u utičnicu. Podaci o napajanju navedeni su u odjeljku "Informacijski list proizvođača". Uvjerite se da je dovod vode otvoren na maksimum, do punog pritiska.
4. Zatvorite vrata pa uključite uređaj pritiskom tipke za uključivanje/isključivanje.
5. Odaberite program pa će zasvijetliti odgovarajući indikator. Zatim pokrenite ciklus pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.

HR

Promjena programa dok je ciklus u tijeku

Ciklus pranja može se promijeniti samo ako je kratko vrijeme pokrenut, inače je deterdžent već otpušten, a perilica je možda već ispuстила vodu za pranje. U tom slučaju valja perilicu posuđa resetirati i ponovno napuniti spremnik deterdženta. Za resetiranje perilice posuđa slijedite upute u nastavku:

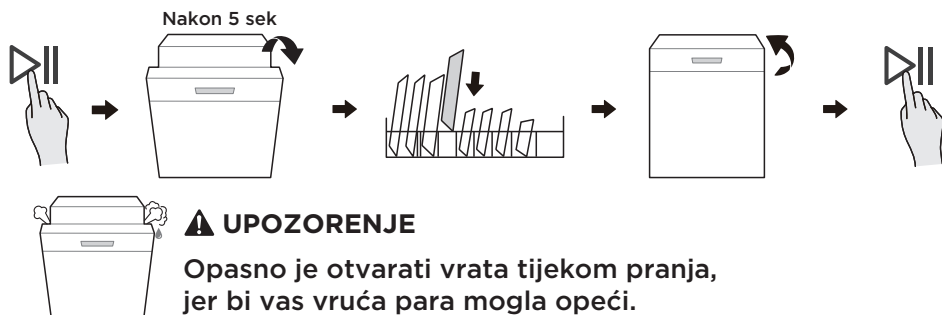
1. Zaustavite pranje pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.
2. Pritisnite tipku Program " ^ " duže od 3 sekunde - program će se prekinuti.
3. Pritisnite tipku Program " ^ " ili " v " za odabir željenog programa.
4. Pritisnite tipku za pokretanje/pauzu i perilica će nakon par sekundi početi raditi.



Zaboravili ste staviti određeno posuđe?

Zaboravljeno posuđe možete dodati u bilo kojem trenutku prije nego što počne ispuštanje deterdženta. U tom slučaju slijedite upute u nastavku:

1. Zaustavite pranje pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.
2. Nakon što prskalice prestanu raditi, možete otvoriti vrata do kraja.
3. Dodajte posuđe.
4. Zatvorite vrata.
5. Pritisnite tipku za pokretanje/pauzu i perilica će nakon 10 sekundi nastaviti raditi.



PODEŠAVANJE I RUKOVANJE APLIKACIJOM

Preuzmite aplikaciju MSmarthome

U prodavaonicama aplikacija (Google Play Store, Apple App Store) potražite "MSmartHome" i pronađite aplikaciju MSmarthome. Preuzmite je i instalirajte na telefon. Aplikaciju možete preuzeti i skeniranjem QR koda u nastavku.



HR

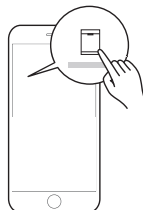
Registrirajte se i prijavite

Otvorite aplikaciju MSmarthome i izradite novi račun za početak (možete se registrirati i putem računa nekoga drugog). Ako već imate postojeći račun, prijavite se pomoću računa.



Povežite svoje uređaje s aplikacijom MSmarthome

1. Provjerite je li vaš mobilni telefon povezan s bežičnom mrežom. Ako nije, otvorite Postavke i omogućite bežične mreže i Bluetooth.
2. Uključite uređaje.
3. Otvorite aplikaciju MSmarthome na telefonu.
4. Ako se pojavi poruka "Smart devices discovered nearby (Pametni uređaji otkriveni u blizini)", kliknite za dodavanje.
5. Ako se ne pojavi nikakva poruka, odaberite "+" na stranici i odaberite svoj uređaj na popisu dostupnih uređaja u blizini. Ako vaš uređaj nije naveden, dodajte ga ručno prema kategoriji uređaja i modelu uređaja.
6. Povežite uređaj s bežičnom mrežom u skladu s uputama u aplikaciji. Ako veza ne uspije, slijedite upute aplikacije kako biste nastavili s postupkom.



NAPOMENA

1. Provjerite jesu li vaši uređaji uključeni.
2. Držite mobilni telefon dovoljno blizu uređaja kada uređaj spajate na mrežu.
3. Povežite svoj mobilni telefon s bežičnom mrežom kod kuće i provjerite znate li lozinku bežične mreže.
4. Provjerite podržava li vaš bežični router pojas od 2,4 GHz i uključite ga. Ako niste sigurni podržava li router pojas od 2,4 GHz, obratite se proizvođaču routera.
5. Uređaj se ne može povezati s bežičnom mrežom koja zahtijeva provjeru autentičnosti, kakve su obično prisutne u javnim prostorima kao što su hoteli, restorani itd. Povežite se s bežičnom mrežom koja ne zahtijeva provjeru autentičnosti.
6. Isključite funkciju WLAN+ (Android) ili WLAN Assistant (iOS) svog mobilnog telefona prilikom spajanja uređaja na mrežu.
7. U slučaju da je vaš uređaj prije bio spojen na bežičnu mrežu, ali se mora ponovno spojiti, kliknite "+" na početnoj stranici aplikacije i ponovno dodajte uređaj prema kategoriji uređaja i modelu prema uputama u aplikaciji.

HR

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

Održavanje vanjskih površina

Vrata i brtva na vratima

Redovito čistite brtve na vratima mekom vlažnom krpom kako biste uklonili ostatke od hrane. Prilikom punjenja perilice mogu na bočne strane vrata perilice kapnuti ostaci hrane i pića. Te su površine na vanjskom dijelu kućišta i njima ne može pristupiti voda iz prskalice. Obrišite sve ostatke prije zatvaranja vrata.

HR

Upravljačka ploča

Ako je potrebno čišćenje, upravljačku ploču obrišite samo mekom vlažnom krpom.

⚠ UPOZORENJE

Kako voda ne bi prodrla u bravu na vratima i električne komponente, nemojte koristiti sredstvo za čišćenje u spreju bilo koje vrste.

Na vanjskim površinama nikada ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje ili grube spužvice, jer mogu ostrugati završni sloj. I neki papirnati ručnici mogu ogrepsti površinu ili ostaviti tragove na njoj.

Održavanje unutrašnjosti

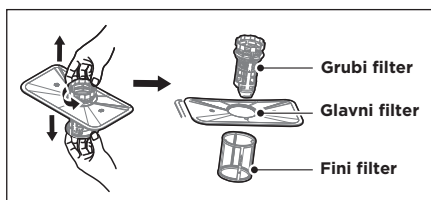
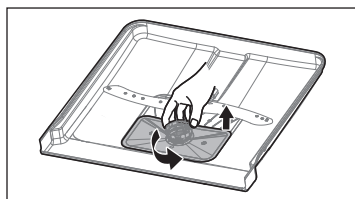
Sustav za filtriranje

Sustav za filtriranje u podnožju odjeljka za pranje zadržava veće ostatke iz ciklusa pranja, uključujući strane predmete kao što su čačkalice ili krhotine. Sakupljeni grubi ostaci mogu uzrokovati začepljenje filtera. Redovito provjeravajte stanje filtera, pažljivo uklonite strane predmete i po potrebi očistite dijelove filterskog sustava vodom. Za čišćenje filtera perilice slijedite dolje navedene korake.

⚠ NAPOMENA

Slike su samo za referencu, različiti modeli sustava za filtriranje i prskalice mogu biti različiti.

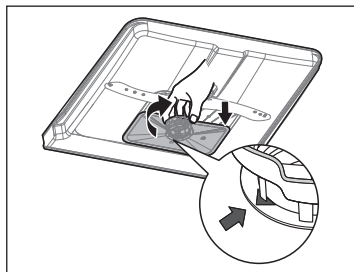
1. Držite grubi filter i zakrenite ga u 2 smjeru suprotnom od kretanja kazaljke sata kako biste ga otključali. Podignite filter prema gore i izvadite ga iz perilice posuđa.
2. Fini filter možete izvući s dna filterskog sklopa. Grubi filter možete odvojiti od glavnog filtera tako da lagano pritisnete jezičke na vrhu i izvućete ga.



3. Veći ostaci hrane mogu se očistiti ispiranjem filtra pod tekućom vodom. Za temeljitije čišćenje upotrijebite meku četku.



4. Ponovno sastavite filtre obrnutim redoslijedom u odnosu na rastavljanje, vratite filterarski sklop na mjesto i zakrenite u smjeru kretanja kazaljki sata prema strelici.



⚠ UPOZORENJE

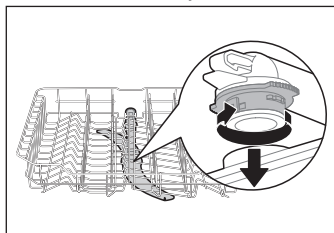
Filtere nemojte previše zatezati. Dobro učvrstite filtre odgovarajućim redoslijedom, jer u protivnom mogu u sustav ući grube nečistoće i uzrokovati blokadu. Perilicu za posuđe nikada ne upotrebljavajte bez postavljenih filtera. Nepravilno vraćanje filtera na mjesto može smanjiti učinkovitost uređaja te oštetiti posuđe i pribor.

Prskalice

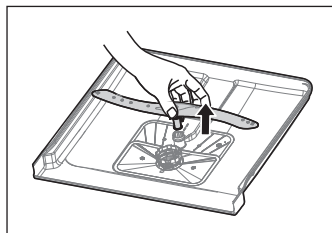
Potrebno je redovito čistiti prskalice jer će kemikalije u tvrdoj vodi začepiti njihove mlaznice i ležajeve.

Za čišćenje prskalica slijedite upute u nastavku:

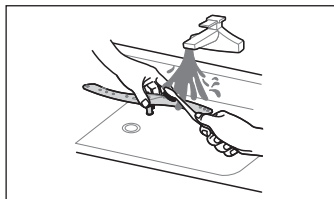
1. Za uklanjanje gornje prskalice držite čvrsto maticu u sredini i zakrenite prskalicu u smjeru suprotnom od kretanja kazaljki sata kako biste je uklonili.



2. Za skidanje donje prskalice, izvucite je prema gore.



3. Operite prskalice u toploj vodi sa sapunicom i očistite mlaznice mekanom četkom. Dobro ih isperite i vratite na mjesto.



Održavanje perilice posuđa

Mjere opreza od smrzavanja

Poduzmite potrebne mjere za zaštitu od smrzavanja perilice posuđa zimi. Nakon svakog ciklusa pranja postupite na sljedeći način:

1. Odspojite perilicu s napajanja.
2. Zatvorite dovod vode i odvojite cijev za dovod vode od ventila vode.
3. Izbacite vodu iz dovodnog crijeva i ventila za vodu. (Sakupite vodu u lonac)
4. Ponovno priključite dovodno crijevo na ventil za vodu.
5. Izvadite filter s dna odjeljka za pranje i spužvom pokupite vodu sakupljenu u sifonu.

HR

Nakon svakog pranja

Nakon svakog pranja zatvorite dovod vode i ostavite vrata odškrinuta tako da se vlaga i mirisi ne zadrže u unutrašnjosti perilice.

Odspajanje utikača

Prije čišćenja ili održavanja, uvijek izvucite utikač kabela napajanja iz utičnice.

Nemojte koristiti otapala ili abrazivna sredstva za čišćenje

Za čišćenje vanjskih i gumenih dijelova perilice posuđa nemojte koristiti otapala ili abrazivna sredstva za čišćenje. Koristite samo krpu i toplu vodu sa sapunicom. Za uklanjanje mrlja s unutrašnjih površina koristite krpu navlaženu u vodi i malo octa, ili sredstvo za čišćenje izričito namijenjeno perilicama posuđa.

U slučaju duljeg nekorisćenja

Preporučuje se da pokrenete ciklus pranja s praznom perilicom posuđa i kad završi izvucite kabel napajanja iz utičnice, zatvorite dovod vode i ostavite vrata perilice odškrinuta. To će produžiti vijek trajanja brtva i spriječiti stvaranje mirisa unutar uređaja.

Pomicanje uređaja

Ako je potrebno pomaknuti uređaj, pokušajte ga držati okomitom položaju. Ako je apsolutno nužno, polegnite ga s poledinom prema dolje.

Brtve

Jedan uzroka neugodnih mirisa u perilici jest hrana koja je zapela u brtvama. Povremeno čišćenje vlažnom spužvom spriječit će tu pojavu.

U SLUČAJU PROBLEMA

Prije pozivanja servisa

Pogledajte tablice na sljedećim stranicama, jer možda sadrže rješenje problema bez pozivanja servisa.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Perilica se ne uključuje	Osigurač je pregorio ili iskočio.	Zamijenite osigurač ili ga vratite na mjesto. Odspojite sve uređaje spojene na isti strujni krug kao i perilica.
	Napajanje nije uključeno.	Provjerite je li perilica posuda uključena i jesu li vrata dobro zatvorena. Provjerite je li kabel napajanja pravilno spojen na zidnu utičnicu.
	Nizak pritisak vode	Provjerite je li perilica pravilno spojena na dovod vode i da je slavina otvorena.
	Vrata nisu pravilno zatvorena.	Pazite da vrata čvrsto zatvorite.
Voda ne istječe iz perlice	Odvodno crijevo je oštro savijeno.	Provjerite odvodno crijevo.
	Filtar je začepljen.	Provjerite sustav filtera.
	Kuhinjski sudoper je začepljen.	Provjerite može li voda slobodno otjecati kroz odvod. Ako je problem u začepljenom kuhinjskom sudoperu možda će vam trebati vodoinstalater, a ne serviser za perlice.
Pjena u kadici perlice	Neodgovarajući deterdžent.	Rabite samo poseban deterdžent za strojno pranje posuda kako se ne bi stvarala pjena. Ako se to dogodi, otvorite perilicu posuda i pustite da pjena ispari. Na dno perlice posuda dodajte oko 1 L hladne vode. Zatvorite perilicu posuda, zatim odaberite bilo koji ciklus. Prvo će perilica izbaciti vodu. Otvorite vrata nakon pražnjenja i provjerite je li pjena nestala. Po potrebi ponovite.
Zamrljana unutrašnjost perlice	Proliveno sredstvo za ispiranje.	Prolivena sredstva za ispiranje uvijek odmah obrišite.
	Koristili ste deterdžent s bojilima.	Odaberite deterdžent bez bojila.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Na jedaćem priboru su zamjetne mrlje od hrđe	Taj pribor nije otporan na koroziju.	Izbjegavajte u perilici prati predmete koji nisu otporni na koroziju.
	Niste pokrenuli program nakon dodavanja soli. U ciklus pranja dospjeli su tragovi soli.	Nakon dodavanja soli uvijek pokrenite program pranja s praznom perilicom, bez odabira funkcije Turbo (ako je vaš model ima).
	Labavi poklopac odjeljka za omekšivač	Provjerite poklopac.
Lupkanje u unutrašnjosti perilice	Prskalice udara o posude u košari.	Prekinite program i razmjestite posude koje blokira prskalicu.
Zveckanje u unutrašnjosti perilice	Posuđe nije pričvršćeno.	Prekinite program i razmjestite posuđe.
Kuckanje u cijevima za vodu	Uzrok tome možda je mjesto postavljanja ili poprečni presjek cijevi.	To ne utječe na rad perilice. Ako niste sigurni, obratite se stručnom vodoinstalateru.
Posuđe nije čisto	- Posuđe nije pravilno postavljeno. - Program nije bio dovoljno snažan.	Pogledajte "Priprema i stavljanje posuda u perilicu". Odaberite intenzivniji program.
	Nedovoljna količina deterdženta.	Upotrijebite više deterdženta ili ga zamijenite drugim.
	Posuđe ometa okretanje prskalice.	Rasporedite posuđe tako da se prskalice mogu slobodno okretati.
	Sklop filtera na dnu perilice nije čist ili nije pravilno postavljen. To može prouzročiti blokiranje prskalice.	Očistite i/ili pravilno postavite sklop filtera. Očistite mlaznice prskalice.
Zamagljene čaše i stakleno posuđe	Kombinacija meke vode i previše deterdženta.	Upotrijebite manje deterdženta ako imate meku vodu i odaberite kraći ciklus za pranje staklenog posuđa i čaša.
Na posudama i čašama pojavljuju se bijele mrlje.	Na području s tvrdom vodom mogu nastati naslage kamenca.	Provjerite postavke omekšivača vode ili stanje napunjenosti spremnika za sol.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Crne ili sive mrlje na posuđu	Tragovi dodira aluminijskog posuđa.	Za uklanjanje tih mrlja koristite blago abrazivno sredstvo za čišćenje.
Deterdžent je ostao u spremnicima	Posuđe blokira poklopce spremnika deterdženta.	Pravilno rasporedite posuđe.
Posuđe se ne suši.	Nepravilan raspored posuđa.	Ako na posuđu ima ostataka deterdženta, koristite rukavice kako biste spriječili iritaciju kože.
	Prerano izvađeno posuđe	Nemojte prazniti perilicu odmah nakon pranja. Malo odškrinite vrata tako da para može izaći. Izvadite posuđe tek kad se unutarnja temperatura dovoljno smanji. Prvo ispraznite donju košaru kako biste spriječili kapanje iz gornje košare.
	Odabrali ste pogrešan program	Kod kraćeg programa temperatura vode je niža, što smanjuje učinak pranja. Odaberite duži program.
	Pribor za jelo s niskokvalitetnom oblogom	Odvod vode teži je s takvim predmetima. Pribori za jelo i posuđe takvog tipa nije prikladno za pranje u perilici.

UPOZORENJE

Samostalno ili neprofesionalno popravljavanje može dovesti do ozbiljnih rizika za sigurnost korisnika uređaja i može utjecati na jamstvo.

Dostupnost rezervnih dijelova

- Sedam godina nakon izlaska posljednjeg primjerka modela na tržište: Motor, cirkulacijska i ispusna pumpa, grijači i grijači elementi, uključujući toplinske pumpe (odvojeno ili u paketu), cjevovodi i srodna oprema, uključujući sve cijevi, ventile, filtre i aquastop sustave, strukturni i unutarnji dijelovi koji se odnose na sklopove vrata (odvojeno ili u paketu), tiskane pločice, elektronički zasloni i pokazivači, tlačne sklopke, termostati i senzori, softver i firmver, uključujući softver za resetiranje.
- Deset godina nakon izlaska posljednjeg primjerka modela na tržište: Šarke i brtve vrata, ostale brtve, prskalice, filtri odvoda, unutarnji stalci i plastične periferne komponente kao što su košare i poklopci.

KODOVI POGREŠAKA

U slučaju kvara, perilica posuđa prikazat će kôd pogreške. Sljedeća tablica prikazuje moguće kodove pogrešaka i njihove uzroke.

Problem	Mogući uzroci	Riješenje
E1	Duže vrijeme dovoda vode.	Slavina nije otvorena, dovod vode je slabiji ili je pritisak prenizak.
E3	Not reaching required temperature.	Malfunction of heating element.
E4	Curenje.	Iz nekog dijela perilice curi.
Ed	Greška u komunikaciji između glavne tiskane ploče i tiskane ploče pokazivača.	Otvoreni krug ili prekinuta žica komunikacijskog sklopa.

HR

UPOZORENJE

- Dođe li do prelijevanja, prije pozivanja servisa zatvorite glavni dovod vode.
- Ako u perilici ima vode uslijed prelijevanja ili manjeg curenja, uklonite je prije ponovnog pokretanja perilice.
- U slučaju pojave koda pogreške koju ne možete otkloniti, potražite stručnu pomoć.

ZAŠTITNI ZNAKOVI, AUTORSKA PRAVA I PRAVNA IZJAVA

 Midea logotip, riječi, trgovački naziv, vanjski izgled i sve njihove verzije vrijedna su imovina Grupe Midea i/ili njezinih povezanih društava ("Midea"), kojima Midea posjeduje zaštitne znakove, autorska prava i druga prava intelektualnog vlasništva te svu dobru volju koja proizlazi iz uporabe bilo kojeg dijela zaštitnog znaka Midea. Uporaba zaštitnog znaka Midea u komercijalne svrhe bez prethodnog pismenog pristanka tvrtke Midea može predstavljati povredu zaštitnog znaka ili nelojalnu konkurenciju kojom se krše relevantni zakoni.

HR

Ovaj priručnik izrađuje Midea i Midea zadržava sva autorska prava na njega. Nijedan subjekt ili pojedinac ne smije upotrebljavati, umnožavati, mijenjati, distribuirati u cijelosti ili djelomično ovaj priručnik ili ga pakirati ili prodavati s drugim proizvodima bez prethodne pisane suglasnosti Midee.

Sve opisane funkcije i upute bile su ažurirane u vrijeme tiskanja ovog priručnika. Međutim, stvarni proizvod može se razlikovati zbog poboljšanih funkcija i dizajna.

ZBRINJAVANJE I RECIKLIRANJE

Važne upute za okoliš

Usklađenost s direktivom o OEEO-u i odlaganje otpadnog proizvoda:

Ovaj je proizvod u skladu s direktivom EU-a o OEEO-u (2012/19/EU). Ovaj proizvod nosi klasifikacijski simbol za otpadnu električnu i elektroničku opremu (OEEO).

HR

Ovaj simbol označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s drugim kućanskim otpadom na kraju vijeka trajanja. Isluženi uređaj morate odnijeti na službeno sabirno mjesto za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja. Kako biste pronašli te sustave za prikupljanje, obratite se lokalnoj upravi ili prodavaču gdje je proizvod kupljen. Svako kućanstvo ima važnu ulogu u uporabi i recikliranju starih uređaja. Pravilno odlaganje rabljenog uređaja pomaže u sprječavanju mogućih negativnih utjecaja na okoliš i zdravlje ljudi.

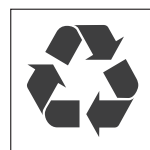


Usklađenost s direktivom RoHS

Proizvod koji ste kupili u skladu je s EU direktivom RoHS (2011/65/EU). Ne sadrži štetne i zabranjene materijale navedene u direktivi.

Informacije o pakovanju

Ambalaža proizvoda izrađena je od materijala koji se mogu reciklirati u skladu s našim nacionalnim propisima o zaštiti okoliša. Ne odlažite ambalažni materijal zajedno s kućnim ili drugim otpadom. Odnosite ga na mjesta za prikupljanje ambalažnog materijala koja je odredila lokalna uprava.



OBAVIJEST O ZAŠTITI PODATAKA

Za pružanje usluga dogovorenih s kupcem, suglasni smo da ćemo se bez ograničenja pridržavati svih odredbi primjenjivog zakona o zaštiti podataka, u skladu s dogovorenim zemljama unutar kojih će se usluge pružati kupcu, kao i, gdje je to primjenjivo, Opće uredbe EU-a o zaštiti podataka (GDPR).

HR

Općenito, naša obrada podataka služi za ispunjavanje naše obveze prema ugovoru s vama i iz razloga sigurnosti proizvoda, kako bismo zaštitili vaša prava u vezi s jamstvom i pitanjima o registraciji proizvoda. U nekim slučajevima, ali samo ako je osigurana odgovarajuća zaštita podataka, osobni podaci mogu se prenijeti primateljima koji se nalaze izvan Europskog gospodarskog prostora.

Dodatne informacije dostavljene su na zahtjev. Možete kontaktirati našeg službenika za zaštitu podataka putem **MideaDPO@midea.com**. Kako biste ostvarili svoja prava kao što je pravo prigovora na obradu vaših osobnih podataka u svrhu izravnog marketinga, obratite nam se putem **MideaDPO@midea.com**. Za dodatne informacije slijedite QR kôd.

IZJAVA O SUKLADNOSTI

Izjava o sukladnosti (DoC) s Direktivom o radijskoj opremi (RED)

Mi,
Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.
No. 20, Gangqian Road, Beijiao, Shunde, Foshan, Guangdong, 528311 NR Kina
Izjavljujemo pod punom odgovornošću da je proizvod:
Naziv proizvoda: Perilica posuđa
Trgovački naziv: Midea
Tip ili model: MFD45S200W.2-ES MFD45S200X.2-ES
Relevantne dodatne informacije:

(npr. količina, serija ili serijski broj, izvori i broj stavki)

Na koju se odnosi ova izjava u skladu je s bitnim zahtjevima i drugim relevantnim zahtjevima Direktive o radijskoj opremi (2014/53/EU).

Proizvod je u skladu sa sljedećim normama i/ili drugim normativnim dokumentima:

ZDRAVLJE i SIGURNOST (članak 3(1)(a)):

EN 62311:2008, EN 50665:2017,

EN 60335-2-5:2015, EN 60335-1:2012/A2:2019,

EN 62233:2008

EMC (članak 3(1)(b)): ETSI EN 301 489-17 V3.2.4 (2020-09) ,

ETSI EN 301 489-1 V2.2.3 (2019-11) , EN 55014-1:2017, EN 55014-2:2015,

EN IEC 61000-3-2:2019, EN 61000-3-3:2013/A1:2019

SPECTRUM (članak 3(2)): ETSI EN 300 328 V2.2.2 (2019-07)

OSTALO (uklj. članak 3(3) i dobrovoljne specifikacije):

.....
(naziv i/ili broj i datum izdavanja standarda ili drugog normativnog dokumenta (dokumenata))

Ograničenje valjanosti (ako postoji):

Dodatne informacije:

Angažirana ovlaštena organizacija:.....

Tehničku dokumentaciju čuva: Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd.

Mjesto i datum izdavanja (ovog dokumenta): Foshan/25.12.2020.....

Potpisao proizvođač ili u njegovo ime:
(Potpis službene osobe)

Ime (tiskano):.....Ke Ningsheng.....

Titula:.....Proizvodni inženjer.....



www.midea.com

© Midea 2022 all rights reserved

0000000000000000

此红框内丝印此用户手册对应的14位物料编码 红色框不需印刷
字体为Gotham-Book 8pt 位置大小严格按图纸操作

Gemma B&D d.o.o.

Uvoznik i distributer za RH
10000 Zagreb, Prislavlje 2

Veleprodaja:

tel.: 00385 1 6196 446, 6195 604

fax: 00385 1 6195 581

e-mail: veleprodaja@gemma.hr

Centralni servis:

tel/fax: 00385 1 6195 582

e-mail: servis@gemma.hr

www.gemma.hr

Gemma BH d.o.o.

Uvoznik i distributer za BiH
71000 Sarajevo,

Džemala Bijedića 25c

Veleprodaja:

tel./fax: 00387 33 407 935

00387 33 407 936

e-mail: info@gemma.ba

www.gemma.ba

Gemma B&D d.s.d. Podgorica

Uvoznik i distributer za CG
81000 Podgorica, Serdara Jola
Piletića bb (PC Palada)

Veleprodaja:

tel.: 00382 20 672 961

e-mail: veleprodaja@gemmabd.me

www.gemmabd.me

Radi stalnog poboljšavanja proizvoda može do i do promjene tehničkih podataka bez prethodne obavijesti. Ove upute napravljene su s mnogo truda i s najvećom pažnjom, no pogreške u procesu izrade i/ili prijevoda uputa uvijek su moguće. Stoga proizvođač i prodavatelj ne preuzimaju odgovornost za eventualne netočne navode, pogreške u prijevodu ili tiskarske pogreške u ovim uputama.

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Midea, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/midea-masina-za-pranje-sudova-mfd45s200w2-akcija-cena/>